

[Strona Główna](#) > ... > [Twoje Prawa](#) > [Oskarżenia \(postępowanie Karne\)](#) > 3 - Moje prawa po zakończeniu rozprawy

3 - Moje prawa po zakończeniu rozprawy

A. Czy mam prawo do odwołania się od orzeczenia sądu?

Jeśli oskarżony nie zgadza się z orzeczeniem sądu, może skorzystać z następujących środków odwoławczych: apelacja (*Berufung*), rewizja (*Revision*) oraz zażalenie (*Beschwerde*). Jeśli sąd nałoży karę wyrokiem nakazowym (*Strafbefehl*), oskarżony ma prawo złożyć sprzeciw (*Einspruch*). Następnie odbywa się rozprawa sądowa. Sprzeciw można jednak wnieść wyłącznie przeciwko orzeczonej wysokości dziennej stawki stosowanej do obliczenia grzywny. Za zgodą oskarżonego, obrońcy i prokuratora sąd może następnie wydać postanowienie w tej sprawie bez przeprowadzania postępowania sądowego.

Od wyroku sądu rejonowego (*Amtsgericht*) oskarżony może wnieść apelację. Skutkuje to ponownym kompleksowym rozpatrzeniem sprawy przez właściwy wydział karny sądu okręgowego (*Landgericht*). Od wyroku sądu rejonowego i okręgowego, a także od wyroku wyższego sądu krajowego (*Oberlandesgericht*) w pierwszej instancji oskarżony może wnieść rewizję. W ramach tego rodzaju środka odwoławczego wyrok podlega kontroli wyłącznie pod kątem błędów prawnych i nie ma miejsca kompleksowe ponowne rozpatrzenie sprawy.

Zażalenie można wnieść od postanowień sądowych i decyzji proceduralnych (*Beschlüsse* i *Verfügungen*), ale nie od wyroków (*Urteile*).

Apelacja, rewizja oraz zażalenie podlegają dodatkowym wymogom dopuszczalności, w szczególności wymogom formalnym i terminom. Natychmiast po ogłoszeniu wyroku oskarżony lub jego adwokat mogą złożyć w sekretariacie sądu oświadczenie o wniesieniu środka odwoławczego. Środek odwoławczy można również wnieść w ciągu tygodnia od ogłoszenia wyroku. Środek odwoławczy można wnieść na piśmie lub poprzez podyktowanie oświadczenia w sekretariacie sądu. Środek odwoławczy można wnieść nawet wtedy, gdy przed ogłoszeniem wyroku doszło do ugody (*Verständigung*).

Można odwołać się zarówno od samego wyroku skazującego, jak i od wysokości kary.

Oskarżony wnosząc apelację sam decyduje, czy przedstawi jej uzasadnienie.

Rewizja wymaga przedstawienia uzasadnienia w terminie jednego miesiąca od otrzymania pisemnego uzasadnienia wyroku, w formie pisemnego oświadczenia podpisanego przez adwokata lub ustnego oświadczenia w sekretariacie sądu.

B. Jakie mam inne możliwości zaskarżenia orzeczenia?

Istnieje nadzwyczajny środek odwoławczy od prawomocnego wyroku w postaci wniosku o wznowienie postępowania. Jest on dopuszczalny tylko wtedy, gdy istnieją ku temu podstawy, np. pojawienie się nowych dowodów potwierdzających niewinność oskarżonego.

Co do zasady wyroki można również poddać kontroli w ramach skargi konstytucyjnej (*Verfassungsbeschwerde*) w celu ustalenia, czy naruszają one prawa podstawowe. Wniesienie skargi konstytucyjnej jest jednak możliwe dopiero po wyczerpaniu innych środków odwoławczych, w szczególności apelacji oraz rewizji.

Jakie skutki będzie mieć dla mnie wyrok skazujący?

I. Wpis w rejestrze karnym

Prawomocne wyroki skazujące wpisuje się do [Federalnego Centralnego Rejestru Karnego](#) (*Bundeszentralregister*). Za prowadzenie tego rejestru odpowiada Federalny Urząd Sprawiedliwości (*Bundesamt für Justiz*) na podstawie ustawy o federalnym centralnym rejestrze karnym (*Bundeszentralregistergesetz*). Do dokonania wpisu nie jest wymagana zgoda osoby, której on dotyczy. Wpis usuwa się/wykreśla się po upływie ustawowo określonego terminu, jeżeli nie dodano do niego żadnych nowych wyroków skazujących. Termin ten zależy od charakteru przestępstwa i wysokości wymierzonej kary. Dostęp do pełnej treści federalnego centralnego rejestru karnego przysługuje bardzo ograniczonej liczbie sądów i organów, które mogą z niego korzystać w określonych celach.

Niektóre kary, takie jak grzywny w wysokości przekraczającej 90 stawek dziennych lub kary pozbawienia wolności powyżej trzech miesięcy, wpisuje się do zaświadczenia o niekaralności (*Führungszeugnis*). Takie zaświadczenie jest dokumentem stwierdzającym, czy dana osoba była wcześniej karana. Zaświadczenie o niekaralności wydaje się na wniosek [Federalnego Urzędu Sprawiedliwości](#). Można się o nie ubiegać również online. Jeśli oprócz obywatelstwa niemieckiego oskarżony ma również obywatelstwo innego państwa członkowskiego UE lub Wielkiej Brytanii, zaświadczenie o niekaralności będzie zawierało również wpisy dotyczące jego osoby z rejestru karnego w kraju pochodzenia. Zamieszczenie informacji o wyroku skazującym w zaświadczeniu o niekaralności oraz okres, przez jaki taką informację się w nim zamieszcza, zależy od charakteru przestępstwa i wysokości kary.

Oprócz federalnego centralnego rejestru karnego istnieje również rejestr kar nieletnich (*Erziehungsregister*). Zawiera on szczegółowe informacje na temat niektórych nakazów i postanowień dotyczących nieletnich i młodzieży, takich jak nakazy zastosowania środków wychowawczych lub dyscyplinarnych. Dostęp do tych wpisów mają wyłącznie wybrane sądy i organy w określonych celach.

II. Wykonanie kary, przekazywanie więźniów, środki związane z poddaniem sprawcy próbie i kary alternatywne

Po uprawomocnieniu się wyroku prokurator przystępuje do wykonania kary.

Jeżeli niemiecki sąd wydał wyrok skazujący na karę pozbawienia wolności, to oprócz wykonania wyroku w Niemczech możliwe jest również odbywanie kary pozbawienia wolności w innym państwie członkowskim. Jeśli w momencie skazania skazany przebywa już za granicą, prokurator, jako organ wykonawczy, po wysłuchaniu skazanego podejmuje decyzję o przeniesieniu wykonania kary do innego państwa członkowskiego (art. 85 ust. 2 ustawy o międzynarodowej pomocy prawnej w sprawach karnych (*Gesetz über die internationale Rechtshilfe in Strafsachen* – IRG)). Jeśli w momencie skazania skazany przebywa nadal w Niemczech, warunkiem koniecznym do przeniesienia wykonania kary w innym państwie członkowskim jest wyrażenie przez skazanego zgody na takie przeniesienie lub wydanie przez wyższy sąd krajowy odpowiedniego orzeczenia (art. 85 ust. 2 IRG).

Jeśli skazany wyraża wolę odbycia kary w innym państwie członkowskim, może złożyć wniosek do właściwego prokuratora. Decyzja prokuratora będzie w dużej mierze zależała od tego, czy skazany ma większe szanse na pomyślną reintegrację społeczną w Niemczech, czy w innym kraju.

■ Ostatnia aktualizacja: 20/11/2025

Za wersję tej strony w języku danego kraju odpowiada właściwe państwo członkowskie. Tłumaczenie zostało wykonane przez służby Komisji Europejskiej. Jeżeli właściwy organ krajowy wprowadził jakieś zmiany w wersji oryginalnej, mogły one jeszcze nie zostać uwzględnione w tłumaczeniu. Komisja Europejska nie przyjmuje żadnej odpowiedzialności w odniesieniu do danych lub informacji, które niniejszy dokument zawiera, lub do których się odnosi. Informacje na temat przepisów dotyczących praw autorskich, które obowiązują w państwie członkowskim odpowiedzialnym za niniejszą stronę, znajdują się w informacji prawnej.